

PL-Lublin: real estate services

OJ S 64/2012 31/03/2012

Contract notice

Services

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Agencja Nieruchomosci Rolnych Oddział Terenowy w Lublinie

Postal address: ul. Karłowicza 4, 20-027 Lublin

Town: Lublin

Postal code: 20-027

Country: Poland

For the attention of: Andrzej Kamiński

E-mail: akaminski@anr.gov.pl

Telephone: +48 815326811

Fax: +48 815320211

Internet address(es):

General address of the contracting authority: www.anr.gov.pl

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Regional or local agency/office

I.3. Main activity

Other: Nieruchomosci

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Usługi w zakresie przygotowania dokumentacji geodezyjno - prawnej niezbędnej do uregulowania stanu prawnego nieruchomości będących w Zasobie Własności Rolnej Skarbu Państwa położonych na terenie województwa lubelskiego.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Services

Service category No 12: Architectural services; engineering services and integrated engineering services; urban planning and landscape engineering services; related scientific and technical consulting services; technical testing and analysis services

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Przedmiotem zamówienia są usługi w zakresie przygotowania dokumentacji geodezyjno – prawnej niezbędnej do uregulowania stanu prawnego nieruchomości będących w Zasobie Własności Rolnej Skarbu Państwa położonych na terenie województwa lubelskiego.

II.1.6. CPV code(s)

70000000 Real estate services

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Zamówienie podzielono na 5 zadań częściowych obejmujących obszar administrowania Oddziału Terenowego Agencji Nieruchomości Rolnych w Lublinie oraz poszczególnych Gospodarstw Gruntów Marginalnych i Mieszkaniowych (będących jednostkami gospodarczymi Zamawiającego) na terenie województwa lubelskiego dokładnie przedstawionych w SIWZ.

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: yes

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 6 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: A - Michalów

1) Short description

Prace prowadzone na terenie działalności GGMiM w Dołhobyczowie -powiat krasnostawski, gminy Gorzków i Izbica.

2) CPV code(s)

70000000 Real estate services

3) Quantity or scope

Dokładny opis prac w SIWZ.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: B - Michalów

1) Short description

Prace prowadzone na terenie działalności GGMIIM w Dołhobyczowie - powiat biłgorajski, gmina Turobin i powiat zamojski, gmina Grabowiec.

2) CPV code(s)

70000000 Real estate services

3) Quantity or scope

Dokładny opis prac w SIWZ.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 3

Lot title: C - Urszulin

1) Short description

Prace prowadzone na terenie działalności GGMIIM w Urszulinie - powiat lubartowski, gmina Ostrów i powiat łęczyński, gminy Milejów i Puchaczów.

2) CPV code(s)

70000000 Real estate services

3) Quantity or scope

Dokładny opis prac w SIWZ.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 4

Lot title: D - Parczew

1) Short description

Prace prowadzone na terenie działalności GGMIIM w Parczewie.

2) CPV code(s)

70000000 Real estate services

3) Quantity or scope

Dokładny opis prac w SIWZ.

4) Indication about different time frame or duration

5) Additional information about lots

Lot No: 5

Lot title: E - Pokrówka

1) Short description

Prace prowadzone na terenie działalności GGMIIM w Pokrówce - powiat chełmski, gmina Rejowiec Fabryczny.

2) CPV code(s)

- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Wysokość wadium dla poszczególnych zadań częściowych:

A - Michałów - 6.000,00 PLN.

B - Michałów - 1.500,00 PLN.

C - Urszulin - 2.000,00 PLN.

D - Parczew - 5.000,00 PLN.

E - Pokrówka - 500,00 PLN.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Jako spełniający warunki udziału w postępowaniu zostaną ocenieni wykonawcy, którzy:

— w zakresie wiedzy i doświadczenia wykażą co najmniej 5 usług tożsamyh rodzajowo z przedmiotem zamówienia w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy - w tym okresie z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i odbiorców oraz załączeniem dokumentów potwierdzających, że usługi zostały wykonane należyście (Spełnienie warunku stwierdzone zostanie na podstawie dołączonego do oferty wykazu wykonanych usług i dokumentów poświadczających, iż usługi te zostały wykonane należyście).

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Jako spełniający warunki udziału w postępowaniu zostaną ocenieni wykonawcy, którzy:- w zakresie niezbędnego potencjału ekonomicznego przedstawią opłaconą i aktualną polisę od odpowiedzialności cywilnej w zakresie prowadzonej działalności gospodarczej związanej z przedmiotem zamówienia.

III.2.3. Technical and professional ability

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

Execution of the service is reserved to a particular profession: no

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Obligation to indicate the names and professional qualifications of the staff assigned to performing the contract: no

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

Lowest price

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

LU.SGZ.0160.5.2012

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 8.5.2012 - 09:50

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

8.5.2012 - 09:50

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 60 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 8.5.2012 - 10:00

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Odwołanie przysługuje wyłącznie od niezgodnej z przepisami ustawy czynności zamawiającego podjętej w postępowaniu o udzielenie zamówienia lub zaniechania czynności, do której zamawiający jest zobowiązany na podstawie ustawy.

Odwołanie powinno wskazywać czynność lub zaniechanie czynności zamawiającego, której zarzuca się niezgodność z przepisami ustawy, zawierać zwięzłe przedstawienie zarzutów, określać żądanie oraz wskazywać okoliczności faktyczne i prawne uzasadniające wniesienie odwołania.

Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo elektronicznej opatrzonej bezpiecznym podpisem elektronicznym weryfikowanym za pomocą ważnego kwalifikowanego certyfikatu.

Odwołanie wnosi się w terminie 10 dni od dnia przesłania informacji o czynności zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia – jeżeli zostały przesłane w sposób określony w art. 27 ust. 2, albo w terminie 15 dni – jeżeli zostały przesłane w inny sposób. Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu, a także wobec postanowień specyfikacji istotnych warunków zamówienia, wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia specyfikacji istotnych warunków zamówienia na stronie internetowej.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Urząd Zamówień Publicznych

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

26.3.2012